



Novembre 2015

Mesures de biosécurité pour les équipes de laveurs de bâtiments où des porcs infectés par la diarrhée épidémique porcine (DEP) ou le delta coronavirus porcin (DCVP) ont été logés

GÉNÉRALITÉS

- Communiquer avec l'éleveur pour connaître les modalités de travail et les procédures à suivre avant de se rendre sur le site contaminé.
- S'assurer que le matériel nécessaire pour effectuer le lavage à l'intérieur des bâtiments soit fourni par l'éleveur. Ceci inclut les bottes, les survêtements, les imperméables, les tuyaux et les buses.
- Lorsque l'éleveur ne peut fournir tout le matériel, apporter le minimum nécessaire pour réaliser les travaux.
- Si la machine à pression et les tuyaux sont fournis par l'équipe de lavage, ne jamais les introduire dans le bâtiment contaminé, et ce, **sans exception**. L'éleveur a la responsabilité de fournir les branchements requis à l'extérieur du bâtiment.
- Éviter de recycler l'eau de lavage. Utiliser plutôt une eau de lavage propre et exempte de contamination. À noter que le virus de la DEP est détecté dans l'eau de lavage recyclée jusqu'à une semaine après la contamination.
- Tenir un registre de tous les endroits visités au cours des 30 jours suivant la visite d'un site contaminé.

CONSIGNES À L'ARRIVÉE SUR LE SITE D'ÉLEVAGE

- Stationner le véhicule de service à l'endroit désigné par l'éleveur.
- Laisser les manteaux dans le véhicule avant d'entrer dans le bâtiment. Éviter d'entrer tout vêtement ou matériel qui n'est pas facilement lavable dans le bâtiment.
- Mettre des couvre-chaussures en caoutchouc ou une paire de bottes jetables par-dessus les chaussures **avant** de descendre du véhicule.

- Demander qu'une personne demeure dans la section arrière du véhicule et que l'autre transporte le matériel à l'intérieur du bâtiment lors du déchargement du matériel non fourni par l'éleveur, de manière à ce qu'il n'y ait pas de contact direct avec l'arrière du véhicule.
- Apporter des contenants en plastique propres et des sacs jetables et les déposer à l'entrée du bâtiment afin de rapporter le matériel lorsque le lavage sera terminé.
- Apporter des vêtements de rechange propres.
- Placer la nourriture dans un sac jetable avant de l'apporter à l'intérieur du bâtiment afin de minimiser les risques de contamination du véhicule.

CONSIGNES À L'ENTRÉE DANS LE BÂTIMENT

- Remplir le registre des visiteurs.
- Prendre une douche lorsque les installations le permettent. Si un corridor danois est l'alternative employée, suivre rigoureusement chacune des étapes pour entrer dans le bâtiment.
- En l'absence de douche, porter un survêtement sous l'imperméable afin de limiter la contamination possible des vêtements personnels.
- Porter des gants jetables sous les gants de travail.



CONSIGNES À LA SORTIE DU BÂTIMENT

- Une fois le lavage du bâtiment terminé, nettoyer, laver, désinfecter et sécher tout le matériel réutilisable devant être ramené (ex. : bottes, imperméables, etc.) avant de le placer dans des contenants en plastique ou des sacs jetables.
- Après chaque jour de travail, laisser les survêtements, les bottes et les imperméables fournis par l'éleveur dans le bâtiment avant de quitter ce dernier.
- Jeter le matériel non réutilisable (ex. : gants jetables, etc.) avant de quitter le bâtiment.
- Ne jamais porter les bottes utilisées pour le lavage du bâtiment à l'extérieur de celui-ci.
- Enlever le survêtement mis sous l'imperméable et changer de vêtements lorsque ces derniers sont souillés. Placer les vêtements personnels souillés dans un sac jetable et les laver à la maison.
- Prendre une douche lorsque les installations le permettent. Si un corridor danois est l'alternative employée, suivre rigoureusement chacune des étapes pour sortir du bâtiment.
- Se laver les mains avec de l'eau et du savon lorsqu'un évier est disponible au niveau du corridor danois. En l'absence d'évier, utiliser des serviettes nettoyantes ou appliquer un gel désinfectant. Aucune saleté ne doit être visible sur les mains.
- Remettre les chaussures déjà recouvertes de couvre-chaussures en caoutchouc ou de bottes jetables avant de quitter le bâtiment.
- Récupérer les contenants de plastique et les sacs jetables renfermant le matériel utilisé à la ferme et les vêtements souillés puis, les déposer à l'arrière du véhicule sur un matériau lavable ou jetable protégeant le fond du véhicule. Demander qu'une personne demeure à l'arrière du véhicule pendant qu'une autre personne transporte le matériel du bâtiment au véhicule.
- Enlever les couvre-chaussures en caoutchouc ou les bottes jetables recouvrant les chaussures en remontant dans le véhicule et les déposer dans un contenant en plastique ou un sac jetable.

IMPORTANT

Le corridor danois doit lui aussi être lavé et désinfecté. Pour ce faire, l'équipe de laveurs doit suivre toutes les étapes mentionnées dans la section précédente et ne permettre qu'à un seul laveur de demeurer à l'intérieur du bâtiment pour effectuer le lavage et la désinfection du corridor danois lorsque tout le matériel aura été sorti. Une fois terminé, le laveur doit quitter le bâtiment en suivant les mêmes étapes que les autres laveurs.

RETOUR AU CENTRE DE SERVICE

- Nettoyer, laver, désinfecter et sécher le matériel, les contenants de plastique utilisés à la ferme et, le cas échéant, les couvre-chaussures utilisés pour circuler dans la cour du site contaminé.
- Laver les survêtements, les masques, les gants et les imperméables puis les faire tremper dans la solution désinfectante. Les laisser sécher avant de les placer sur des cintres à l'arrière du véhicule.
- Conserver le matériel lavé et désinfecté à la température de la pièce pour une période de 7 jours avant de l'utiliser à nouveau sur un autre site d'élevage porcin. Utiliser un désinfectant approprié. Au besoin, placer les outils résistants à la chaleur élevée dans un four où l'objectif est d'atteindre une température de 71 °C pendant un minimum de 10 minutes.
- Laver l'extérieur du véhicule et nettoyer la cabine à une station de lavage commerciale avant toute visite à une autre ferme. Désinfecter le tapis du conducteur, les pédales, le volant et le bras de transmission.
- Effectuer des prélèvements et des tests PCR pour la DEP et le DCVP après le séchage pour vérifier la qualité de la désinfection.
- Prendre une douche et se laver les cheveux une fois de retour à la maison. Laver les vêtements et les chaussures utilisés sur le site. Désinfecter les chaussures à quelques reprises.
- Respecter un minimum d'une nuit de retrait avant de visiter un autre site d'élevage porcin. Afin de diminuer le plus possible les risques de transmission, éviter d'utiliser les mêmes chaussures pour une période minimale de 7 jours.